



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



Это цифровая копия книги, хранящейся для потомков на библиотечных полках, прежде чем ее отсканировали сотрудники компании Google в рамках проекта, цель которого - сделать книги со всего мира доступными через Интернет.

Прошло достаточно много времени для того, чтобы срок действия авторских прав на эту книгу истек, и она перешла в свободный доступ. Книга переходит в свободный доступ, если на нее не были поданы авторские права или срок действия авторских прав истек. Переход книги в свободный доступ в разных странах осуществляется по-разному. Книги, перешедшие в свободный доступ, это наш ключ к прошлому, к богатствам истории и культуры, а также к знаниям, которые часто трудно найти.

В этом файле сохраняются все пометки, примечания и другие записи, существующие в оригинальном издании, как наименование о том долгом пути, который книга прошла от издателя до библиотеки и в конечном итоге до Вас.

Правила использования

Компания Google гордится тем, что сотрудничает с библиотеками, чтобы перевести книги, перешедшие в свободный доступ, в цифровой формат и сделать их широкодоступными. Книги, перешедшие в свободный доступ, принадлежат обществу, а мы лишь хранители этого достояния. Тем не менее, эти книги достаточно дорого стоят, поэтому, чтобы и в дальнейшем предоставлять этот ресурс, мы предприняли некоторые действия, предотвращающие коммерческое использование книг, в том числе установив технические ограничения на автоматические запросы.

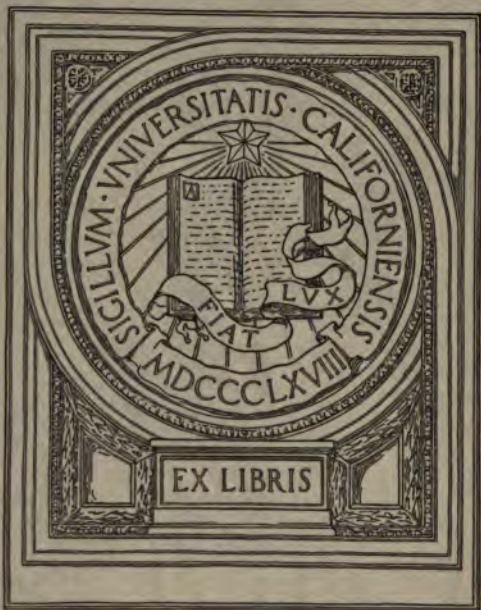
Мы также просим Вас о следующем.

- Не используйте файлы в коммерческих целях.
Мы разработали программу Поиск книг Google для всех пользователей, поэтому используйте эти файлы только в личных, некоммерческих целях.
- Не отключайте автоматические запросы.
Не отключайте в систему Google автоматические запросы любого вида. Если Вы занимаетесь изучением систем машинного перевода, оптического распознавания символов или других областей, где доступ к большому количеству текста может оказаться полезным, свяжитесь с нами. Для этих целей мы рекомендуем использовать материалы, перешедшие в свободный доступ.
- Не удаляйте атрибуты Google.
В каждом файле есть "водяной знак" Google. Он позволяет пользователям узнать об этом проекте и помогает им найти дополнительные материалы при помощи программы Поиск книг Google. Не удаляйте его.
- Делайте это законно.
Независимо от того, что Вы используете, не забудьте проверить законность своих действий, за которые Вы несете полную ответственность. Не думайте, что если книга перешла в свободный доступ в США, то ее на этом основании могут использовать читатели из других стран. Условия для перехода книги в свободный доступ в разных странах различны, поэтому нет единых правил, позволяющих определить, можно ли в определенном случае использовать определенную книгу. Не думайте, что если книга появилась в Поиске книг Google, то ее можно использовать как угодно и где угодно. Наказание за нарушение авторских прав может быть очень серьезным.

О программе Поиск книг Google

Миссия Google состоит в том, чтобы организовать мировую информацию и сделать ее всесторонне доступной и полезной. Программа Поиск книг Google помогает пользователям найти книги со всего мира, а авторам и издателям - новых читателей. Полнотекстовый поиск по этой книге можно выполнить на странице <http://books.google.com/>

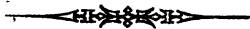
· FROM · THE · LIBRARY · OF ·
· PAUL · N · MILIUKOV ·



EX LIBRIS

Историческiй обзоръ
ИСТОРИЧЕСКІЙ ОБЗОРЪ

г. Раненбургга
Г. РАНЕНБУРГА.



РАНЕНБУРГЪ.

Типографія В. В. Звукова.

1882.

UNIV. OF
CALIFORNIA

ИСТОРИЧЕСКІЙ ОБЗОРЪ

Г. РАНЕНБУРГА.



РАНЕНБУРГЪ.

Типографія В. В. Звукова.

1882.

TO VIKI
AIRBORNE

PRESERVATION
COPY ADDED
ORIGINAL TO BE
RETAINED

FEB 13 1965

PROCESSED PHOTOGRAPH

AIRBORNE
LIBRARY

ИСТОРИЧЕСКИЙ ОБЗОРЪ

ГОРОДА РАНЕНБУРГА.

DK 651
OZI 8

Раненбургъ, или правильнѣе Ораніенбургъ, находится подь $53^{\circ} 14'$ с. ш. и $57^{\circ} 38'$ в. д. въ 158 вер. къ югу отъ Рязани, при слияніи р.р. Становой и Ягодной Рязь. *) На мѣстѣ города до 1702 года было однодворческое село Слободское, приписанное къ Козлову. **) Императоръ Петръ I подарилъ его въ 1702 г. князю Александру Даниловичу Меншикову, который устроилъ тамъ мызу. Изъ угождения Императору Петру I, который часто останавливался здѣсь при проѣздѣ въ г. Воронежъ, гдѣ были основаны имъ корабельныя верфи, Меншиковъ построилъ на возвышенномъ мѣстѣ небольшую голландской системы крѣпость и полученное въ подарокъ село назвалъ Ораніенбургомъ. ***) Укрѣпленіе состояло изъ пяти бастионныхъ фронтовъ, каждый бокъ коихъ имѣлъ 70 саж. въ длину, высота валовъ и глубина рововъ по 3 саж., ширина рва 10 сажень. Черезъ ровъ въ укрѣпленіе вели двое воротъ. ****) На рѣкахъ Ягодной и Становой

*) Географич. стат. словарь Рос. Имп. Семенова, т. IV. стр. 273.

**) Матер. для геогр. и стат. Росс., Рязан-губ. Барановича, стр. 518.

***) Тамъ же стр. 518.

****) Геогр. стат. слов. Семенова, т. IV стр. 273 Ряз. губ. Бар., стр. 519.

Рисахъ, протоплавленныхъ подъ арфюстью, была вьдлана плотина, отчего обѣ разлившіяся рѣки соединились вмѣстѣ въ одно необъятное, напомилавшее озеро, пространство воды. Раненбургскіе сторожилы еще помнятъ, сохранившіеся до начала нынѣшняго вѣка слѣды этой плотины. Внутри крѣпости находилось нѣсколько каменныхъ въ одинъ и два этажа, строгій и деревянная бани, а также каменный, кожевенный заводъ. Всѣ эти зданія въ 80-хъ годахъ прошлаго столѣтія были частію совершенно разобраны, по причинѣ ихъ ветхости, а частію (два каменныхъ, двухъ этажныхъ корпуса) перестроены для помѣщенія вновь учрежденныхъ присутственныхъ мѣстъ и острога. *) При Императорѣ Петрѣ II крѣпость Раненбургъ сдѣлалась не надолго мѣстомъ ссылки своего владѣльца, князя Меньшикова, 9-го Сентября 1727 года бывшій любимецъ Великаго Петра, попавшій неожиданно въ опалу, получилъ приказаніе ѣхать въ Раненбургъ и жить тамъ, безъвыѣздно, подъ надзоромъ гвардейскаго офицера и капральства; имѣніе было оставлено при немъ. Сохранивъ свои богатства и предполагая имѣть пріятное убѣжище въ Раненбургѣ, Меньшиковъ выѣхалъ изъ столицы въ богатыхъ экипажахъ, какъ вельможа сильный, а не изгнанникъ; но уже въ Твери сдѣлалось несомнѣннымъ, что счастье великаго временщика рушилось навсегда. Здѣсь было получено приказаніе опечатать всѣ вещи его, отобрать бо-

*) Бумаги Раненб. городнич. правленія, за 1780 г.

гаты экипажи и оставить одну лишь самую необходимую. Его пересадили въ простую кибитку, стража была удвоена и надворья надъ нимъ усилены. Все имущество взято въ казну. Въ одно время съ Меньшиковымъ прибылъ въ Раненбургъ Д. Ст. Свв. Пашковъ, для производства слѣдствія о разныхъ злоупотребленіяхъ и проступкахъ Меньшикова. Обвиненный во многихъ тяжкихъ преступленіяхъ, Меньшиковъ былъ приговоренъ къ ссылке въ г. Березовъ, Тобольской губ., куда и отправленъ 2-го Іюня 1728 года.*) Послѣ ссылки Меньшикова, Раненбургъ со своими къ нему принадлежащими деревнями былъ взятъ снова въ казну и приписанъ къ Козловскому уѣзду. **)

Въ Іюль 1730 года въ Раненбургъ былъ сосланъ второй сынъ знаменитаго дипломата князи Ефторія Ѳеодоровича Долгорукаго, князь Сергій Григорьевичъ, который былъ однимъ изъ дѣятельныхъ участниковъ въ составленіи подложной духовной Императора Петра II, что и погубило его. 9-го Апрѣля 1730 года было получено указъ, по которому князь Сергій съ женою и съ 7 дѣтьми ссылался въ дальніе ето муромскія деревни; но по прибытіи туда, вся семья была снова арестована и отправлена въ Раненбургъ, куда и была доставлена

*) Біограф. Росс. генералиссим. Баттыль-Каменскаго, т. I, стр. 109—110.

**) Истор. обзоръ Рязанской губ. Воздвиженскаго, стр. 311. Георг. стат. словарь, Семенова, т. IV, стр. 273.

13-го Июля. Въ Раненбургѣ князя Долгорукіе были сданы капитану Миснову, при которомъ находились: подпоручикъ, капраль и 24 солдата. Они содержались въ крѣпости, ворота которой старательно охранялись часовыми. При нихъ было 12 человекъ прислуги, которымъ дозволялось выходить изъ крѣпости въ село въ сопровожденіи конвойныхъ для покупки харчей. О пребываніи Долгорукихъ въ Раненбургѣ, гдѣ они прожили безъвыездно до 24 Мая 1735 года, имѣются любопытныя свѣдѣнія, извлеченныя изъ сохранившихся официальныхъ документовъ того времени. *)

Въ 1742 г. по воцареніи Имп. Елизаветы Петровны Раненбургъ сдѣлался снова мѣстомъ ссылки младенца Имп. Ивана Антоновича вмѣстѣ съ матерью правительницей Анной Леопольдовной, отцомъ Антономъ-Ульрихомъ и другими членами семьи. Впрочемъ пребываніе ихъ было не продолжительное. Спустя годъ бывшая правительница Россійскаго престола со всей семьей были переведены въ болѣе безопасный для правительства пунктъ, г. Холмогоры. **)

Въ 1778 году село Раненбургъ, принадлежавшее уже къ Данковскому уѣзду, при учрежденіи намѣст-

*) „Князь С. Г. Долгорукій и его семья въ ссылкѣ,“ Борсакова. Ист. Вѣст. 1880 г. стр. 457—472.

**) Рязанс. губ. Барановича, стр. 519. Очерки изъ Русс. ист. XVIII стол., Водовозова, стр. 166.

ничества было сдѣлано уѣзднымъ городомъ, Рязанскаго намѣстничества. *) Самое открытіе города происходило 11 Марта 1780 года, когда въ деревнѣ послѣ колокольного благошѣста въ присутствіи правителя Рязанскаго намѣстничества. Поливанова было торжественно объявлено имянное Ея Имп. Вел. повелѣніе о учрежденіи города Рязанскаго. Въ тотъ же день происходили выборы уѣзднаго предводителя дворянства, городского головы и другихъ должностныхъ лицъ, а 14-го числа было открытіе или, какъ тогда выражались „отверстіе“ присутственныхъ мѣстъ. **)

Основанный вновь городъ вначалѣ представлялъ очень жалкій видъ. Во всемъ городѣ была только одна деревянная церковь, стоявшая на мѣстѣ нынѣшней часовни подлѣ собора, который былъ воздвигнутъ уже въ настоящемъ столѣтіи вмѣсто разрушенной старой церкви. Улицъ было немного: Козловская, Выѣзжая, Рязская, Данковская и Посадская, ведущая къ селу Кривополянью. Число купцовъ и мѣщанъ было при основаніи города очень незначительное, а именно 213 семействъ, состоявшихъ изъ 629 душъ. ***) Средства города были на столько малы, что въ теченіи многихъ лѣтъ постоянно не хватало на самыя необходимыя смѣтные расходы. Съ 1788 г. по 1793 цифра ежегоднаго прихода и расхода колебалась между 385 руб.

*) Истор. обзор. Рязанск. губ. Водвиз. стр. 311.

**) Бумага Рязанб. городнич. правленія, за 1780 годъ.

***) Тамъ же.

и 560 руб.; тогда какъ по сметѣ требовалось отъ 1027 до 1450 руб. *) Очень понятно, что при такомъ постоянномъ дефицитѣ общей городской думы приключилось постоянно отписываться и оправдываться передъ Рязанскимъ наместническимъ правленіемъ, которое требовало удовлетворенія жалованья служащимъ въ городскомъ магистратѣ и въ маломъ народномъ училищѣ. Последнее было открыто 7 Февраля 1787 г. съ жалованьемъ одному учителю 150 р. въ годъ. **) Въ архивѣ городской думы сохранились интересные документы, живо характеризующіе до въ высшей степени тяжелое положеніе, въ которомъ находился вновь основанный городъ. При своихъ незначительныхъ доходахъ, городу было чрезвычайно трудно, почти невозможно поддерживать новыя учрежденія, составъ и содержаніе которыхъ были опредѣлены Правительствомъ. Официальныя бумаги того времени наполнены перепиской по поводу неудовлетворенія жалованьемъ служащихъ въ различныхъ учрежденіяхъ. Въ особенности часты были претензіи со стороны учителя малаго народного училища Аннинскаго, назначеннаго съ основанія училища. Общая городская дума получаетъ, напримѣръ, такого рода приказъ отъ Рязанскаго Городничаго, вслѣдствіе требованія Директора Рязанскаго губернскаго народного училища:

*) Книги приходо-расходныя Рязансб. общей гор. думы, за 1788—1798 г.г. Журналы засѣданій Р. общ. гор. думъ за 1791 г. и др.

**) Журналъ засѣд. думы за 1795 г.

удовлетворить без задержки жалованья учителя малолетнего народного училища Аннинского, который не только не получил жалованья за третья часть 1789 г., но и за последнюю треть прошлого года; да и ны училища за снорьякъ мучныхъ пособіяхъ накладываютъ недостатки. По получении подобнаго приказа, городская дума дала следующую резолюцію: «данное сообщеніе записавъ въ реестръ, приписать съ протими, а о посылкѣ оныхъ денегъ на удовлетвореніе учителя Аннинскаго жалованьямъ справлясь съ приходными и расходными книгами; ежели за расходомъ что въ наличи окажется, то онди на удовольствіе реченнаго Аннинскаго отослать въ городничему при сообщеніи. Разумветенъ въ наличи ничего не оказывалось и снова писались жалобы, приказы и объясненія.» *) Для характеристики того времени интересна также переписка по дѣлу объ ассигнованіи известной суммы на содержаніе главнаго народного училища въ г. Рязани. Рязанское наместническое правленіе уведомляетъ Рязанскую общую городскую думу, что уважные городскіе головы будучи въ Рязани (въ 1794 г.) по приглашенію наместника все согласились высылать ежегодно изъ городскихъ доходовъ известную сумму, при чемъ рязанбургскій

*) Журналъ Ряз. общ. гор. думъ, за 1789 г.

городской и городованазначивъ въ 25 руб., но по сего вре-
мени назначенному порядку Рязанбурга не вые-
малъ, а потому Рязанское и намъ селения. правленіе, на-
шамъ на то съезду и пребываетъ въ ономъ сѣбрѣишемъ вре-
мени, собраннымъ и назначеннымъ деньгамъ и доставить оныхъ
въ Рязанскую городскую общую казну Рязанбургской
думой объявлено, что по сему году въ сѣбрѣишемъ Рязань
быть, а также въ яремъ и шире, что о городничего и на бо-
дѣнью градскаго голубы и селений. Жаворонковъ, не-
дары и амальгавращеніи объявилъ, что отъ оной
къ отсылкѣ денегъ и въ дѣлѣ и въ обществанно, при-
дѣлѣ, ежедвно, на одержаніе главного народнаго учи-
тница въ 125 руб. въ поименно, а поговорясь, что
до сей суммѣ доходовъ въ сѣбрѣишемъ объявлено, а
дою пользуется городъ такъ, что иногда не достаетъ
на нужные расходы, равножъ и на вѣдѣнью казеннаго
Рязанбургскаго и градо народнаго училища, а также
а если необходимо, то просить Его Им. Д. С. С. С.
и Ряз. нам. правителя, чтобы онъ ему, сему въ
объявленіи о сѣмъ обществу, по собраніи общества
въ единогласно, сказали, что къ отсылкѣ въ приказъ
общественнаго призрѣнія денегъ не согласны и отъ
всего онаго ныне и впредь отказываются, въ разсуж-
деніи чего определено объ ономъ Рязанскому намѣст-
ническому правленію отрепортовать.* *) Въ 1795 г.
правитель Рязанск. намѣстничества Селифонтовъ, не-
удовлетворившись въроятно вышеприведеннымъ объ-

*) Журналы Ряз. общ. гор. думы, 1794 г.

являемъ городской думѣ снова " потребованъ " при-
 сущинъ 125 руб. (Городская дума " вѣдь " отъ насъ сл-
 тва " ир-самыйя вѣриваньямъ: *) " Нѣмецъ " 4го " Ав-
 густа " 1796 г. " Ратисбургская дума " получаетъ " 16тъ " 86
 вѣдъ правителя Риванскаго Намѣстничества Кавказскаго
 съ идущее предложене: " Отъ 24 числа " Апр. " 1796
 года " 1795 года " Предвѣстникъ " Моего " Общ. " и " Кавка-
 зеръ " И. О. Великого " Предвѣстникъ " Рат. " Общ. " Р. Думѣ
 о доставленіи въ " Риванскъ " Общ. " прирѣнія " на " подержа-
 нѣ " Главнаго " Народнаго " Учлища " Положенныхъ " въ " 86
 шель собранія " Граде " Ихъ " Помѣна " Денегъ " на " 125 руб. " въ
 годъ, " по " какъ " въ " денгъ " и " по " явне " въ " принакъ " не
 доставляютъ " въ " и " нужныхъ " нахожди " подтвердитъ " оно
 думѣ, " дабы " исполнено " ево " не " было " изпрямлено " тѣмъ
 болве: " что " чрезъ " такое " несоблюденіе " съ
 думою " въ " общему " благу " не " исполненіи " влн " и " на " не
 ренія " Ея " Величества " въ " полезныи " учрежденіяхъ
 можетъ " остаться " приказъ " общественнаго " прирѣнія
 безъ " исполненія " по " сему " предмету. " (Отвѣтъ " думы
 былъ " такой " же, " какъ " и " два " прежнихъ. **) " Тѣмъ " кон-
 чилось " это " дѣло " — " неизвѣстно. " По " всей " вѣроятности
 Рязанскій " правитель " понялъ, " въ " какомъ " жалкомъ " по-
 ложеніи " находился " городъ, " и " рѣшился " оставить " его
 въ " покоѣ.

.....

*) Журн. Рат. общ. гор. думы, 1795 г.

***) Тоже, за 1796 г.

Статьи дохода г. Раненбурга въ первые годы по оседаши его заключались въ слѣдующее: оборъ съ купцовъ и мѣщанъ за отданные имъ дворы въ наемъ прѣзжимъ людямъ по 10 к. съ рубля; пошлина съ докупныхъ и проданныхъ товаровъ въ р. Раненбургѣ, собираемая въ зашедеванный чиникъ, стоящій на торговой площади; также пошлина въ селая Дубовомъ и Якимцѣ на торжкахъ въ честь Николая Чудотворца и Казанской Божіей Матери; оборъ съ продажнаго напитка, называемаго сбитнемъ; оборъ съ лавокъ съ трактира и герберга съ биллардомъ, съ продаваемыхъ навитковъ за продажу калачей; за отданный перевозъ на р. Ст. Рясѣ и т. п. Наконца оборъ съ купцовъ по уравнильной раскладкѣ изъ процентовъ ныхъ денегъ съ объявленнаго капитала по 30 к. съ платежнаго рубля и съ мѣщанъ съ платежнаго рубля изъ подушныхъ денегъ также по 30 коп. *)

Въ первыхъ годахъ нынѣшняго столѣтія городъ началъ принимать болѣе благоустроенный и красивый видъ. Построены Вознесенская церковь, а нѣсколько позднѣе Троицкій соборъ на мѣсть прежней деревянной церкви. Въ 1835 и 1836 годахъ были построены на городской счетъ и подъ наблюденіемъ городскаго головы Игнатія Леонтьевича, Калашникова два каменныхъ корпуса для помѣщенія общественныхъ частныхъ лавокъ по Высочайше подтвержденному

*) Приходо-расходи. книги, за 1786—1795 г.

плани и фасады, а кроме того рядъ общественныхъ и церковныхъ, лѣтокъ, поконченныхъ въ 1837 году. Въ память этихъ событий въ 1838 г. была выпущена на бумаге и гравирована на деревѣ одна доска (съ подробною надписью о семъ событіи) въ одинъ экземпляръ, которая въ настоящее время находится въ архивѣ г. Раненбургъ. По свидѣніямъ въ 1837 году въ Раненбургѣ считалось уже 3 каменныхъ церкви, 49 каменныхъ и 376 дерев. домовъ, а жителей обоего пола было 4473 души (болѣе, чѣмъ въ настоящее время). Главнымъ предметомъ торговли города былъ, какъ и теперь, хлѣбъ, коего въ 1837 г. отпращено преимущественно въ Москву до 200000 четвертей. *)

Но не успѣлъ городъ какъ слѣдуетъ отстроиться, какъ въ 1848 году случился сильный пожаръ, который истребилъ значительную часть города, какъ говорятъ около 300 домовъ. Бѣдствіе отъ подобныхъ сильныхъ пожаровъ было тѣмъ болѣе громадно, что въ тогдашнее время строенія рѣдко страховались. **)

Въ 1869 и 1870 годахъ два года сряду были такъ же сильные пожары, снова истребившіе до 300 домовъ въ городѣ. Слѣды этихъ послѣднихъ пожаровъ не из-

*) Рязанск. губ. вѣдомости, 1838 г. № № 34 и 35.

**) Въ 1837 году строенія въ г. Раненбургѣ ни въ какомъ обществѣ застрахованы не были. Ряз. губ. вѣд. 1838 г. № 34.

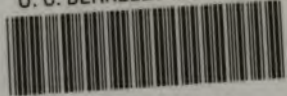
глядялись и до сего времени, что объясняется между прочим и темъ обстоятельствомъ, что за последнее время съ проведеніемъ Рязанско-Козловской желѣзной дороги городъ Раненбургъ значительно утратилъ свое прежнее торговое значеніе, тогда какъ въ 80 верстахъ отъ города близъ Раненбургской станціи возникаетъ и растетъ не по днямъ, а по часамъ, новый торговый центръ, куда стигаются все главные предметы местной торговли.

ЦѢНА 15 КОП.

**GAYLAMOUNT
PAMPHLET BINDER**

Manufactured by
GAYLORD BROS. Inc.
Syracuse, N. Y.
Stockton, Calif.

U. C. BERKELEY LIBRARIES



047109831

M304005

THE UNIVERSITY OF CALIFORNIA LIBRARY